



Report to a Justice Rapport à un juge de paix

Identifier No. - Police File No.
N° d'identification - N° du dossier de police
E11-314

Form 5.2
Criminal Code
Section 489.1
Formule 5.2
Code criminel
Article 489.1

I, Allan K. Mathews
J'ai, _____
Name of Peace Officer or Public Officer nom de l'agent de la paix ou agent de la Couronne
of _____
de _____
Office of the Commissioner of Canada Elections
Name of Enforcement Agency nom de l'organisme chargé de l'application de la loi

have pursuant to
conformément à

- ☐ Section 487 of the *Criminal Code* (Search Warrant) or
l'article 487 du Code criminel (mandat de perquisition) ou
- ☐ Section 487.01 of the *Criminal Code* (General Warrant) or
l'article 487.01 du Code criminel (mandat général) ou
- ☐ Section 489 of the *Criminal Code* (Additional Items Seized via Search Warrant) or
l'article 489 du Code criminel (autres articles saisis en vertu d'un mandat de perquisition) ou
- ☐ Otherwise in the execution of duties (Common Law)
autrement, dans l'exercice de mes fonctions (common law)
- ☒ Other Statute Section 487.012 of the Criminal Code (Production Order)
en vertu d'une autre loi fédérale Spedfy spécifier

Check applicable box
Cocher la case
appropriée

searched the premises situated at RackNine Inc., #5 9353 50th Street, Edmonton, Alberta T6B 2L5
perquisitionné les lieux suivants:

(If seizure pursuant to search other than premises, set out details) (si la saisie est faite à la suite d'une perquisition autre que des lieux, donner les détails)

on November 23, 2011, and seized the following things and dealt with them as follows:
le et saisi les choses suivantes et en ai disposé de la façon suivante:

Type of Occurrence Paragraphs 281(g) and 482(b) of the Canada Elections Act
Genre d'événement

Item No. N° de l'article	Description	Date Seized Date de la saisie
1	WinZip reportentitled "Report" containing 15 files -Accesslog.pdf -C543-rawdata.csv -Campaign statistics.txt -Campaign.pdf -CDR log 8778413511.csv -File descriptions.txt -Gmail (2 files) -PayPal Account (3 files) -Pierres user.pdf -Vocie Recordings (2 files) RackNine finance log for user pierres	2011/11/23
2	Electronic folder entitled "RackNine Report.Meier" containing same 15 files as above, plus-index -Folder entitled "Andrew Prescott" containing 2 files -List 475 used for aprescott dials -Original and aprescott response	2011/11/24
3	Four files: -csv_campaigns -csv_campaigns aprescott -csv_financelog -csv_user_pierres	2011/11/28
4	Electronic file csv_campaigns_aprescott(1)	2011/11/29
5	Electronic files: -Campaign543 -Campaign544 -email exchange December 8, 2011	2011/12/08

Describe each thing
seized. State
whether it was
returned to the
person lawfully
entitled to its
possession, in
which case the
receipt therefore
shall be attached
hereto, or it is being
detained to be dealt
with according to
law and the location
and manner in
which or where
applicable, the
person by whom it
is being detained.
Décrire chaque
chose saisie.
Indiquer si les
choses ont été
remises à la
personne ayant
droit à leur
possession, auquel
cas un reçu doit
être joint au présent
rapport, ou si les
choses ont été
détenues pour qu'il
en soit disposé
conformément à la
loi, l'endroit où elles
sont détenues, la
personne qui les
détient et les
modalités de la
détention.

DISPOSITION/DÉCISION

Item No.(s)/N° de(s) l'article(s)

- ☐ Returned to person lawfully entitled to have possession.
remis à la personne ayant droit à la possession.



Hold for further investigation, preliminary inquiry, trial or other purpose.

Tenir pour complément d'enquête, l'enquête préliminaire, procès ou d'autres fins.

Items 1 through 5

Specify other purpose spécifier d'autres fins

ACCUSED/PRÉVENU

Name/Nom

Age/Âge

Charge/Inculpation

First Court Date/Première

date de comparution en cour

DATED on December 14, 2011

FAIT le

at Ottawa, Ontario, Canada, Alberta.

à

[Signature]

Peace Officer

Agent de la paix

Public Officer

by Sec 511(3) CANADA
Elections Act.

Order of Justice
Ordonnance de juge de paix

Identifier No. - Police File No.
N° d'identification - N° du dossier de police
E11-314

Date December 19, 2011
Location Edmonton, AB
Lieu

Pursuant to Section 490 of the *Criminal Code of Canada*, I hereby direct that the item(s) numbered on the attached Report to a Justice document and listed below be:

En vertu de l'article 490 du Code criminel du Canada, j'ordonne par les présentes que l'(les) article(s) numéroté(s) dans le Rapport à un juge de paix ci-joint et énuméré(s) ci-dessous soit(ent):

Item No.
N° de l'article

(a) Returned to the person(s) lawfully entitled to have possession of them on production of satisfactory proof of ownership.
remis à la (aux) personne(s) ayant droit à leur possession sur production d'une preuve satisfaisante de propriété.

175
(b) Detained/held by the Office of the Commissioner of Canada Elections
retenu(s)/conserve par Office of the Commissioner of Canada Elections
Name of Enforcement Agency nom de l'organisme chargé de l'application de la loi
For further investigation, preliminary inquiry, trial or other purpose
Specify reason for holding items la raison précise pour la tenue articles

(c) Forfeited to Her Majesty, to be disposed of as the Attorney General directs.
confisqué(s) par Sa Majesté, afin qu'il en soit disposé comme l'ordonne le procureur général.

[Signature]
Justice of the Peace in and for the Province of Alberta
Juge de paix dans et pour la province d'Alberta

SECTION 490(2) / ARTICLE 490(2)

If seized articles are to be detained for more than three months and no proceedings are instituted in which the things detained may be required, an application must be made to a Justice for an Order for further detention, before the expiration of that period.

Si les articles saisis doivent être retenus durant une période excédant trois mois et que des procédures n'ont pas été intentées au cours desquelles les choses retenues peuvent être requises, une demande doit être adressée à un juge de paix pour qu'il ordonne la prolongation de la rétention, avant l'expiration de cette période.

ENDORSEMENT BY JUSTICE / VISA DU JUGE DE PAIX:

On the application of _____
Sur la demande de _____

I order a further detention of the item(s) listed above (or attached) to _____
j'ordonne la prolongation de la rétention de(s) l'article(s) énuméré(s) ci-dessus (ou ci-annexé(s)) _____ date _____

or I order the following item(s) be returned as follows:
ou j'ordonne que l'(les) article(s) suivant(s) soit(ent) remis de la façon suivante:

DATED on _____
FAIT le _____

at _____, Alberta
à _____

[Signature]
Justice of the Peace in and for the Province of Alberta
Juge de paix dans et pour la province d'Alberta